

## Aus den Verhandlungen des Bundesrates

---

(Vom 26. März 1964)

Dem Kanton Wallis wurde an die Kosten der Erstellung einer Verbindungsstrasse nach den Dörfern La Sage und Villa, in der Gemeinde Evolène, ein Bundesbeitrag bewilligt.

---

(Vom 1. April 1964)

Der Bundesrat hat Herrn José Maria Saro Posada das Exequatur als Berufs-Generalkonsul von Spanien in Zürich erteilt, mit Amtsbefugnis über die Kantone Zürich, Luzern, Uri, Schwyz, Unterwalden (ob und nid dem Wald), Glarus, Zug, Solothurn, Basel (Stadt und Landschaft), Schaffhausen, Appenzell (beider Rhoden), St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau und Tessin.

---

(Vom 3. April 1964)

Der Bundesrat hat die schweizerische Delegation in der Internationalen Kommission zum Schutze des Rheins gegen Verunreinigung wie folgt bestellt: die Herren Prof. Dr. Otto Jaag, Direktor der Eidgenössischen Anstalt für Wasserversorgung, Abwasserreinigung und Gewässerschutz, Zürich, als Leiter der Delegation; Dr. med. Theodor Müller, Vorsteher des Gesundheitsamtes Basel-Stadt, Basel; Dr. jur. Emanuel Diez, Chef des Rechtsdienstes des Politischen Departements, Bern; und Alfred Matthey-Doret, dipl. Ingenieur, Direktor des Eidgenössischen Amtes für Gewässerschutz, Bern.

7314

---

## Bekanntmachungen von Departementen und andern Verwaltungsstellen des Bundes

---

### Änderungen bei den ausländischen Konsularvertretungen in der Schweiz

**Panama.** Frau Elvia Wirz-Lefèvre, Generalkonsulin von Panama in Bern, hat ihr Amt niedergelegt. Die konsularischen Verrichtungen für die Kantone Bern, Solothurn und Aargau werden nun ausschliesslich vom panamesischen Generalkonsulat in Zürich besorgt.

7313

---

## Streichung eines Seeschiffes

Das unter der Nr. 24 im Register der Seeschiffe eingetragene, der Schweizerischen Reederei AG, in Basel, gehörende Seeschiff «Carona» wird infolge Untergangs gemäss Artikel 17, Absatz 3 des Bundesgesetzes vom 23. September 1953 über die Seeschifffahrt unter der Schweizerflagge gestrichen.

Basel, den 23. März 1964.

7313

Schweiz. Seeschiffregisteramt

## Vollzug des Berufsbildungsgesetzes

Nachgenannten Personen sind auf Grund bestandener Prüfung folgende gesetzlich geschützte **Titel** gemäss den Bestimmungen der Artikel 42–49 des Bundesgesetzes über die berufliche Ausbildung verliehen worden:

### Diplomierte Damenschneiderin

Häfliker-Galliker Maria Frau, Luzern  
Minder Susanne Fräulein, Bubendorf  
Munz-Grosjean Hedy Frau, Basel  
Rapin Françoise Fräulein, Basel

Schaffner Elisabeth Fräulein, Basel  
Simmendinger Heidi Fräulein, Basel  
Stingelin Marischka Fräulein, Muttenz

### Diplomierter Elektro-Installateur

Achwanden Rudolf, Zug  
Dubs Rolf, Zürich  
Denzer René, Basel  
Gruber Hans, Münchenstein  
Hunziker Willy, Schönenwerd  
Gordon Giachen, Bergün  
Frommherz Willy, Lauterbrunnen

Hess Emil, Zürich  
Metzger Johann, Flawil  
Müller Willi, Zürich  
Rohr Walter, Männedorf  
Spörri Walter, Ruti (ZH)  
Suter Johann Hugo, Zürich

### Zimmermeister

Fankhauser Hans, Küblis  
Gygax Jakob, Aesch (LU)  
Hirsch Kurt, Laufen  
Hürbin Kurt, Wegenstetten  
Kehrli Alexander, Innertkirchen  
Lenzlinger Heinz, Gachnang  
Loosli Heinrich, Sigriswil  
Martin Peter, Frenkendorf

Meier Heinrich-Adolf, Fehraltorf  
Niklaus Walter, Köniz  
Peter Jakob, Mühleberg  
Roduner Jakob, Sennwald-Frümsen  
Roth Johann Josef, Burgdorf  
Scherrer Jakob, Obfelden  
Schlatter Hansruedi, Schüpfen  
Wyss Christian, Rüfenacht

### Fahrradmechaniker-Meister

Schmutz Daniel, Worb  
Tanner Walter, Diepoldsau

Tschopp Arnold, Schlieren

**Fahr- und Motorradmechaniker-Meister**

Daneffel Albin, Wil (SG)	Rohrer Hans-Jörg, Muri bei Bern
Endrizzi Emil, Zürich	Sandoz Louis, Zug
Hayoz Peter, Ostermundigen	Schneider Kurt, Birmenstorf
Hofer Ernst, Meilen	Schor Daniel, Bern
Huber Bruno, St. Gallen-Bruggen	Senn Eduard, Kriens
Kälin Louis, Richterswil	Sinzig Gottfried, Nied. Muhlern
Keller Gottfried, Bauma	Suter Werner, Ringgenberg
Kunzi James, Bern	Weibel Kurt, Ammerzwil
Leu Hans, Buch-Gummenen	Wernli Eugen, Hunzenschwil
Mathis Albert, Giswil	

**Diplomierter Installateur im Gas- und Wasserfach**

Bachmann Hans-Ulrich, Lyss	Hertach Franz, Zürich
Biedermann Eugen, Stafa	Hösli Fridolin, Haslen
Biondi Bruno, Oberengstringen	Kurz Dieter, Urtenen-Schönbühl
Brand Roy Eugen, Langenthal	Lieberherr Norbert, Basel
Dörfler Emil, Oberrieden	Mügler Leo, Waldkirch
Elsasser Peter, Selzach	Muhlheim Rudolf, Safnern b. Biel
Fanger Benedikt, Zürich	Sager Karl, Winterthur
Frei Josef, Köniz	Wagner Kurt, Winterthur-Seen
Ger mann Peter, Adelboden	Weiss Roland, Bern
Haussener Ernst, Biel (BE)	

**Dachdeckermeister**

Frey Hans, Schötz	Rohmer Jakob, Romanshorn
Grossenbacher Fritz, Biembach i.E.	Stampfli Franz Josef, Solothurn
Guntli Hans, Buchs (SG)	Stehrenberger Urs, Muttenz
Hirter Hanspeter, Bolligen	Tschanz Fritz, Sigriswil
Huwlyer Kurt, Hochdorf	Weber Robert, Schwarzenburg
Jörg Erwin, Bätterkiden	Wicki Franz, Flühli
Looser Fritz, Zürich	Zentner Peter, Elm

**Schmiedmeister**

Bigler Peter, Lyss	Kindler Hanspeter, Schüpfen
Buchmann Josef, Ruswil	Steiner Hans, Biberist

Bern, den 31. März 1964.

7214

**Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit**  
Sektion für berufliche Ausbildung

---

## Bekanntmachungen von Departementen und andern Verwaltungsstellen des Bundes

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1964
Année	
Anno	
Band	1
Volume	
Volume	
Heft	14
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	09.04.1964
Date	
Data	
Seite	801-803
Page	
Pagina	
Ref. No	10 042 488

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.